# VIZITA PREȘEDINTELUI NICOLAE CEAUȘESCU ÎN JAPONIA ȘI FILIPINE

(Urmare din pag 1)

**ședintele Republicii Filipine, Ferdinand Marcos, și soția sa, doamna Imelda Romualdez Marcos, membrii guvernului, înalte oficialități civile și militare din Manila.**

**La coborîrea din avion, președintele Nicolae Ceaușescu și tovarășa Elena Ceaușescu sînt salutați cu deosebită căldură de președintele Ferdinand Marcos și de doamna Imelda Romualdez Marcos. Înalții oaspeți și distinșele gazde își string mîinile cu căldură. Tinere filipineze, îmbrăcate în costume naționale, se apropie de președintele Nicolae Ceaușescu și de tovarășa Elena Ceaușescu, punîndu-le în jurul gîtului — potrivit unui vechi obicei local — frumoase ghirlande sampiguitas, floarea națională a filipinezilor.**

**Comandantul gărzii de onoare prezintă raportul către președintele Nicolae Ceaușescu.**

**Se intonează imnurile de stat ale Republicii Socialiste România și Republicii Filipine, în timp ce se trag, în semn de salut, 21 de salve de artilerie. Președintele Nicolae Ceaușescu și președintele Ferdinand Marcos trec apoi în revistă garda de onoare aliniată pe aeroport. Cei doi președinți, împreună cu tovarășa Elena Ceaușescu și doamna Imelda Marcos, iau loc pe podiumul de onoare împodobit cu drapelele României și Filipinelor.**

**Președintele Ferdinand Marcos rostește apoi un călduros cuvînt de bun venit. Răspunde președintele Nicolae Ceaușescu.**

**Numeroși cetățeni ai capitalei filipineze, aflați pe terasa aeroportului, ovaționează pe înalții oaspeți români, își manifestă cu entuziasm bucuria de a-l avea ca oaspete în țara lor pe președintele Nicolae Ceaușescu, primul șef de stat român și primul șef de stat dintr-o țară socialistă care vizitează Filipinele.**

**Președintele Ferdinand Marcos și președintele Nicolae Ceaușescu, tovarășa Elena Ceaușescu și doamna Imelda Marcos iau loc în mașini. Coloana oficială, escortată de motocicliști, pornește spre Palatul prezidențial Malacanang, reședința rezervată oaspeților români.**

★

**Miercuri seara, președintele Republicii Socialiste România, tovarășul Nicolae Ceaușescu, și tovarășa Elena Ceaușescu au făcut o vizită protocolară la Palatul Malacanang președintelui Republicii Filipine, Ferdinand Marcos, și doamnei Imelda Romualdez Marcos.**

**Președintele Nicolae Ceaușescu, tovarășa Elena Ceaușescu, președintele Ferdinand Marcos și doamna Imelda Romualdez Marcos s-au întreținut cu cordialitate și căldură.**

★

**Miercuri seara, la Palatul prezidențial Malacanang a avut loc ceremonia conferirii unor înalte distincții românești și filipineze.**

**Președintele Republicii Filipine, Ferdinand Marcos, a conferit președintelui Nicolae Ceaușescu ordinul „Sikatuna", clasa I, cea mai înaltă distincție filipineză.**

**În continuare, președintele Ferdinand Marcos a conferit tovarășei Elena Ceaușescu ordinul „Gabriela Silang". Înalta distincție a fost înmînată de doamna Imelda Romualdez Marcos.**

**La rîndul său, președintele României, Nicolae Ceaușescu, a conferit președintelui Ferdinand Marcos ordinul „Steaua Republicii Socialiste România" clasa I.**

**Apoi, președintele Nicolae Ceaușescu a conferit doamnei Imelda Romualdez Marcos ordinul „23 August" clasa I. Înalta distincție a fost înmînată de tovarășa Elena Ceaușescu.**

★

**Miercuri seara, președintele Republicii Filipine, Ferdinand Marcos, și doamna Imelda Romualdez Marcos au oferit, la Palatul Malacanang, un dineu oficial în onoarea președintelui Republicii Socialiste România, Nicolae Ceaușescu, și a tovarășei Elena Ceaușescu.**

**În timpul dineului, care s-a desfășurat într-o atmosferă de caldă cordialitate, președintele Ferdinand Marcos și președintele Nicolae Ceaușescu au rostit toasturi.**

## CONGRESUL MONDIAL AL ZIARIȘTILOR SPORTIVI

La Dublin, în saloanele hotelului Burlington, au început lucrările celui de **al 39-lea Congres mondial al ziariștilor sportivi**, la care participă 110 delegați din 41 de țări, membri ai asociațiilor naționale din 4 continente, afiliate la Asociația internațională a presei sportive (A.I.P.S.). Delegația română este alcătuită din Aurel Neagu, președintele Asociației presei sportive, redactor-șef al ziarului „Sportul", și Constantin Diamantopol, membru al conducerii asociației și redactor al ziarului „Informația Bucureștiului".

Cu prilejul solemnității inaugurale de luni seară, Congresul a fost salutat de **Richard Burke**, ministrul educației al Irlandei, și de **lordul Killanin**, președintele C.I.O., care a promis în continuare sprijinul forului olimpic acordat activității A.I.P.S. Cu aceeași ocazie, au fost decernate trofeele A.I.P.S., determinate prin votul asociațiilor naționale; trofeele au revenit atletei poloneze **Irena Szewinska**, fotbalistului olandez **Johann Cruyff** și antrenorului vest-german **Helmut Schön**.

Pe ordinea de zi figurează rapoartele președintelui și secretarului general al A.I.P.S., raportul financiar și organizarea tribunei presei la Jocurile Olimpice de la Innsbruck și Montreal. Șefii birourilor de presă ai comitetelor de organizare, aflați în capitala irlandeză, au prezentat informări.

Au fost primite ca noi membre ale A.I.P.S., asociațiile naționale din Argentina, Sierra Leone și Pakistan. Reprezentantul Argentinei, țară care va găzdui în 1978 campionatul mondial de fotbal, a propus ca reuniunea Comitetului executiv al A.I.P.S. în 1976, și Congresul în 1977, să-și desfășoare lucrările în Argentina.

## ȘAHUL, SPORT NAȚIONAL ÎN FILIPINE

Pentru orice străin, țara celor 7 000 de insule reprezintă ceva nou, atrăgător și de multe ori fascinant. Este o țară în care există încă destule contraste puternice, dar care este decisă să-și urmeze propriul drum de dezvoltare politico-socială independentă. Totodată, în Filipine, probabil mai mult ca oriunde în Asia, există un amestec foarte interesant de rase, explicabil prin istoria de mai multe veacuri a acestui popor, care vorbește aproape la fel de bine trei limbi: tagalog (filipineza), engleza și spaniola.

În 1969, cînd am participat pentru prima oară la un turneu de șah în Filipine, cunoșteam foarte puțin despre situația sportului în această țară. Concursul a fost interesant, inedit pentru mine (eram singurul participant străin la acest Meralco „open", care îi avusese anterior ca invitați pe Gligorici și Fischer) și a constituit, în ceea ce mă privește, un mare succes personal. Desigur, realizarea unui scor record de 11 puncte din 11 posibile ar putea crea dubii asupra valorii reale a șahului filipinez. Și totuși, chiar atunci, în partidele susținute, mi-am putut da seama de dorința de afirmare puternică a maeștrilor acestei țări, de stilul lor spectaculos, avîntat, de atac cu orice preț, care desigur uneori era prea riscant. Că am avut dreptate, a dovedit-o peste numai puțin timp evoluția frumoasă la „interzonalul" din 1970 a lui Renato Naranja (clasat pe locul 2 la turneul Meralco, cîștigat de mine), care a remizat cu Fischer și Polugaevski, cîștigînd partide spectaculoase la Matulovici și Reshevsky!

Echipa națională a Filipinelor a constituit mereu un obstacol serios pentru șahiștii noștri olimpici. O dată, la Skopije, în 1972, filipinezii au fost chiar la un pas de a realiza o mare surpriză în detrimentul formației noastre, sau al puternicei reprezentative a S.U.A. În numai cîțiva ani, șahul filipinez a cunoscut o uimitoare dezvoltare datorită în primul rînd bazei de masă a acestui sport, care acum se joacă pretutindeni în țară, pe băncile școlilor sau chiar pe ogoare, după ce țăranii au terminat lucrările agricole! Fiind scutit de rivalitatea fotbalului, care în Filipine este aproape necunoscut, șahul s-a impus cu autoritate, rivalizînd de la început cu alte sporturi foarte populare aici, ca baschetul, baseball-ul și golful. Faptul că în 1974, la Olimpiada șahistă de la Nisa, tînărul filipinez Eugene Torre a devenit (după o evoluție excelentă) primul mare maestru al Asiei, a dat un impuls decisiv dezvoltării actuale impresionante a „sportului minții" în Filipine.

În aceste luni, în Filipine se desfășoară un inedit turneu în care mutările partidelor sînt trasmise prin telex în întreaga țară, turneu deschis jucătorilor de orice categorie, de la începători la mari maeștri. Mutarea inaugurală a fost efectuată de președintele Republicii Filipine, Ferdinand Marcos.

După cum era și normal, dezvoltarea impetuoasă a bazei de masă a acestui sport a dat rezultate rapide în șahul de performanță. Jucătorii filipinezi au o serie de rezultate foarte valoroase, dintre care ultimul este cucerirea titlului de campioni pe echipe ai Asiei, la ultima ediție desfășurată în Malaezia. În ultimii doi ani, turneele internaționale organizate la Manila au fost printre cele mai puternice din lume, bucurîndu-se de o participare selectă, cu mari maeștri de prim rang. Aceste mari turnee, care tind să devină tradiționale, au fost organizate fără cusur (în 1973 s-a jucat la Aranta Colisseum — 25 000 de locuri).

S-a vorbit despre un adevărat „miracol șahist filipinez", dar acest miracol are explicații foarte simple și logice. Ele ar fi, în primul dînd, dragostea față de acest sport, condițiile create dezvoltării șahului de masă și de performanță, în sfîrșit munca depusă de jucătorii și de factorii responsabili în activitatea șahului filipinez, devenit fără îndoială sportul național al acestui popor.

**FLORIN GHEORGHIU**
*mare maestru internațional*

### Meci egal la floretă:

## ROMÂNIA—R.D.G. 8-8 (61-61)

Iată că și scrima consemnează un meci absolut egal, dat fiind faptul că întîlnirea masculină de floretă România — R. D. Germană avea un caracter amical, fără necesități de clasament sau calificare. Așa încît scorul final, de egalitate perfectă: 8—8 (61—61 la tușaveraj), n-a mai avut nevoie de nici un amendament (de pildă, meci de baraj).

Așa cum prevăzusem, partida a fost foarte dificilă pentru floretiștii români, oaspeții dovedindu-se — ca de obicei — foarte bine pregătiți fizic și psihic, dar și cu o surprinzătoare adecvare tactică. Așa încît echipa R. D. Germane a condus în prima jumătate a partidei și a avut apoi în final resursele necesare să remonteze și să preia — spectaculos — conducerea: de la 5—7 la 8—7! Față în față în ultimul asalt: Țiu și Prater. Acesta din urmă răspunde ingenios atacurilor debordante (dar stereotipe) ale reprezentantului nostru și conduce cu 2—0. Încercări disperate ale lui Țiu, echilibrul se restabilește și un final fierbinte: 5—3 pentru Țiu! Cu acest rezultat, partida se încheie cu un draw.

Au punctat pentru echipa României: *Petruș* și *Țiu* cîte 3 v, *Kuki* și *Buricea* cîte o victorie (în timp ce Petruș a început cu o suită de victorii, pierzînd doar ultimul asalt, la Lossius, Țiu a pierdut primul asalt, la Pfeiffer, cîștigîndu-le însă pe celelalte trei); accentuată oboseală la Kuki; Buricea — cu acțiuni bine concepute, dar și cu altele (puerile). Victoriile formației R.D.G.: *Lossius* 3, *Pfeiffer* și *Haerter* cîte 2, *Prater* 1 (cîștigătorul turneului individual de la „Cupa Gaudini", Haerter, a pierdut la Petruș și Țiu).

**Paul SLĂVESCU**

### La Lucca (Italia)

## ȘAHIȘTII ROMÂNIEI ÎNVINGĂTORI ÎN „CUPA NAȚIUNILOR"

În localitatea italiană Lucca s-a desfășurat tradiționalul turneu de șah pe echipe, dotat cu „Cupa națiunilor". Un frumos succes a obținut reprezentativa **României**, clasată pe primul loc cu 14 puncte, lăsînd în urmă echipele **Italiei** — 13 p, **Iugoslaviei** — 11 p și **Austriei** — 10 p. S-au jucat două tururi și iată rezultatele înregistrate de formația română: 3—1 și 2—2 cu Austria; 1½—2½ și 2½—1½ cu Italia; 2½—1½ și 2½—1½ cu Iugoslavia. Jucătorii noștri au realizat următoarele scoruri, în ordinea meselor: Urzică 2½ p (din 5), Vaisman 1 p (4), Suba 4 p (5), Ghindă 3½ (5), Mititelu 3 p (5).

## TENISMANII ROMÂNI EVOLUEAZĂ LA BARCELONA

La Barcelona au început întrecerile primului turneu de tenis din seria celor organizate de federația spaniolă de specialitate. Campionul nostru **Ilie Năstase** a debutat cu o victorie în turul al doilea, învingîndu-l cu 6—1, 6—4 pe spaniolul **Antonio Munoz**. Al doilea jucător român, **Toma Ovici**, a reușit să-l învingă, în primul tur, pe daviscupmanul cehoslovac **Frantisek Pala**, cu 7—5, 7—5, dar apoi a pierdut, la luptă, partida cu cunoscutul jucător francez **Patrick Proisy**. La scorul de 6—4, 6—7, 1—3 Ovici s-a accidentat, fiind nevoit să abandoneze. La scor strîns a pierdut și **Traian Marcu**, în fața suedezului **Tenny Svensson**: 6—7, 6—7.

În turul trei, **Ilie Năstase** l-a eliminat cu 6—2, 3—6, 6—2 pe **Jorge Andrew** (Venezuela) și s-a calificat în sferturile de finală. Alte rezultate: Proisy — Crawford 4—6, 6—1, 6—3; Gisbert — Dowdeswell 6—2, 6—4.

Alte rezultate din primele două tururi: Taroczi — Goven 6—3, 6—2; Gisbert — Lara 6—1, 6—1; Mandarino — Alvarez 6—1, 6—7, 6—2; Andersson — Fibak 6—3, 4—6, 6—3; Orantes — Pinto Bravo 6—2, 6—2; Velasco — Bárány 4—6, 6—4, 6—2; Crawford — Szöke 6—4, 6—7, 7—6; Holmes — Iovanoviel 6—0, 6—3; Taroczi — Martorell 7—5, 7—6.

## TURNEUL FEMININ DE VOLEI DE LA SZOMBATHELY

S-a încheiat turneul feminin de volei de la Szombathely, dotat cu **„Cupa Savaria"**. Ultimele rezultate: Cuba — România 3—0 (12, 8, 10), Ungaria — Bulgaria 3—2, Cehoslovacia — Ungaria (tineret) 3—0, România — Ungaria (tineret) 3—0 (5, 3, 11), Bulgaria — Cehoslovacia 3—1, Cuba — Ungaria 3—2. Trofeul a revenit formației **Cubei**, neînvinsă, cu 10 p, urmată de cele ale Ungariei 9 p, Cehoslovaciei 7 p (setaveraj 10:9), Bulgariei 7 p (11:11), **României** 7 p (6:11) și Ungariei tineret 5 p.

★

În finala turneului masculin de la Bratislava: Polonia — Cehoslovacia 3—1. După cum am mai anunțat, echipa **României** a ocupat locul 3.

## ECHIPA U.R.S.S. A CÎȘTIGAT PRIMUL DERBY AL C.M. DE HOCHEI

La München, în prima întîlnire dintre principalele pretendente la titlul mondial la hochei pe gheață, reprezentativa U.R.S.S. a obținut o victorie meritată în fața echipei Cehoslovaciei, cu scorul de 5—2 (0—1, 3—0, 2—1). Campionii mondiali au înscris prin Iakușev (min. 26 și 37), Kapustin (24), Petrov (44) și Harlamov (55), iar învinșii prin Stastny (7) și Holik (45).

Celelalte partide s-au încheiat cu rezultatele: Finlanda — Polonia 5—2 (1—0, 2—1, 2—1), Suedia — Finlanda 1—0 (0—0, 0—0, 1—0).

În clasament, după patru etape, conduce U.R.S.S. cu 8 puncte (36—13), urmată de Suedia — 6 p (20—5), Cehoslovacia — 6 p (20—10), Finlanda — 4 p (16—15), S.U.A. și Polonia 0 p.

## CAMPIONATE DE FOTBAL ÎN EUROPA

**IUGOSLAVIA** (etapa a 23-a): O.F.K. Beograd — Bor 0—0; Radnicki Niș — Hajduk Split 0—1; Velez Mostar — Proletar Zrenianin 4—0; Dynamo Zagreb — Sarajevo 1—0; Vojvodina Novi Sad — Steaua Roșie Belgrad 2—1; Partizan Belgrad — Celik Zenica 2—0. Clasament: Hajduk 31, Voivodina 30, Steaua Roșie 28.

**SPANIA** (etapa a 27-a): Atletico Madrid — Valencia 5—2; Las Palmas — Gijon 2—0; Real Sociedad — Murcia 2—0; Elche — Real Madrid 1—0; Granada — Saragossa 3—0; Betis Sevilla — Atletico Bilbao 2—1; Celta Vigo — C.F. Barcelona 1—0; Espanol Barcelona — Malaga 1—2; Salamanca — Hercules 0—1. Clasament: Real Madrid 42, Saragossa 31, Real Sociedad 30.

**BULGARIA** (etapa a 20-a): Lokomotiv Sofia — Minior Pernik 3—0; T.S.K.A. Septemvrisko Zname Sofia — Cemo More Varna 3—1; Dunav Ruse — Levski Spartak Sofia 1—1; Akademik Sofia — Ioniția Gabrovo 3—0; Lokomotiv Plovdiv — Etir Tirnovo 3—2. Clasament: T.S.K.A. 27, Lokomotiv Plovdiv 26, Akademik 26.

**CEHOSLOVACIA** (etapa a 22-a): Sparta Praga — Inter Bratislava 1—2; Slovan Bratislava — Banik Ostrava 4—0; Bohemians Praga — Zbrojovka Brno 2—0; A.C. Nitra — Spartak Trnava 2—1; Trînec — Dukla Praga 1—2. Clasament: Slovan 28, Inter 27, Bohemians 26.

În preliminariile olimpice

**OLANDA — LUXEMBURG 1—0**

În cadrul preliminariilor turneului olimpic, selecționata Olandei a învins în deplasare, cu scorul de 1—0 (0—0), formația Luxemburgului. Golul victoriei a fost înscris, în minutul 50, de Van den Broock.

## IERI, ÎN CUPELE EUROPENE

Prima manșă a semifinalelor cupelor europene la fotbal, desfășurată aseară, a înregistrat următoarele rezultate:

**CUPA CAMPIONILOR EUROPENI**

| | | | |
|---|---|---|---|
| St. Etienne | — | Bayern München | 0—0 |
| Leeds United | — | C. F. Barcelona | 2—1 (1—0) |

**CUPA CUPELOR**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Ferencváros | — | Steaua Roșie Belgrad | 2—1 (1—0) |
| Dinamo Kiev | — | P. S. V. Eindhoven | 3—0 (2—0) |

**CUPA U.E.F.A.**

| | | | |
|---|---|---|---|
| Twente Enschede | — | Juventus Torino | 3—1 (1—0) |

Meciul F. C. Köln — Borussia Mönchengladbach se va disputa astăzi.

Returul tuturor partidelor din semifinale este programat pentru 23 aprilie. Alte amănunte, în ziarul de mîine.

## PE SCURT

**AUTO** ● Circuitul de 4 ore de la Monza (Italia), prima probă a campionatului european pentru mașini de turism: 1. Peltier (Belgia) — Müller (RFG) pe BMW. ● Circuitul de la Dijon (Franța): 1. Merzario (Italia) — Lafitte (Franța) pe Alfa Romeo, cu medie orară de 180,754 km.

**BASCHET** ● Derbyul campionatului masculin al Albaniei: Partizan Tirana — „17 Nendori" 98—78 (43—35).

**BOX** ● La Johannesburg, argentinianul Victor Galindez și-a păstrat titlul mondial profesionist la cat. semigrea (versiunea WBA), învingînd la puncte în 15 reprize pe Pierre Fourie (RSA).

**CICLISM** ● Turul Algeriei s-a încheiat cu victoria suedezului Sven Ake Nilsson, urmat de sovieticii S. Pikuus și A. Iudin (care a fost lider pînă în penultima etapă, de munte). Pe echipe: U.R.S.S., Polonia, R.D. Germană, R.F. Germania, Suedia, Bulgaria, Cuba etc.

**HANDBAL** ● La Alger: Algeria — Israel, Martin (Cehosl.) 18—17 (8—6).

**ÎNOT** ● „Cupa Latină", la Las Palmas (Spania), a revenit echipei Braziliei cu 185 p, urmată de reprezentativele Franței 170, Italiei 149, Spaniei 116, Mexicului 71 și Argentinei 42 ● În triunghiularul de la Praga: Cehoslovacia — Scoția 186—142, Cehoslovacia — Ungaria 176—151, Scoția — Ungaria 170,5—156,5. Performerul concursului a fost scoțianul David Wilkie — 1:05,7 la 100 m bras.

**POLO** ● În turneul de la Siracusa (Italia): Robben Hilversun (Olanda) — Partizan Belgrad 10—6 (3—2, 3—1, 4—2, 0—1)!

**RUGBY** ● În grupa B a campionatului european FIRA, la Varșovia: Polonia — Olanda 24—20 (18—6). În urma acestei victorii, echipa Poloniei a promovat în prima grupă.

**SCHI** ● În absența celebrei campioane Annemarie Pröll-Moser, proba de coborîre a campionatului Austriei a revenit tinerei Nicola Spiess, urmată de Brigitte Totsching și Wiltraud Drexel ● „Cupa presei", desfășurată pe trambulina de la Oberwiesenthal, a fost cîștigată de campionul mondial Hans-Georg Aschenbach (RDG), urmat de compatriotul său Rainer Schmidt și norvegianul Johann Saetre.

**ȘAH** ● Turneul de la Las Palmas (insulele Canare), runda a 3-a: Larsen — Pomar 1—0; Tal — Hort, Mecking — Cardoso și Visier — Petrosian remize; în clasament: Mecking și Cardoso, cîte 2½ p ● La Dortmund, după 6 runde: Vesterinen 5½, Savon 4½ (1), Parma 4; în runda 6: Vesterinen — Parma remiză ● S-a încheiat turneul de la Budapesta: Polugaevski și Ribli 10½ din 15 posibile, Smejkal 9½, Portisch și Kirov — 8½.

**TENIS** ● Competiția pentru tineret (sub 21 ani) de la Milano a fost cîștigată de echipa suedeză SALK Stockholm: 3—1 cu Lancia Torino în finală ● Turneul WCT de la St. Louis: Metreveli — Masters 7—5, 6—4; Emerson — Bengtsson 7—5, 6—3; Tanner — Kakulia 6—1, 6—2; Koch — Cornejo 6—2, 7—5; Fillol — Ganzabal 6—3, 6—3.

**VOLEI** ● În „Cupa primăverii" (feminin) la Istanbul: Turcia — Anglia 3—0, Italia — Spania 3—0, Olanda — Austria 3—0, R.F.G. — Belgia 3—1.

Redacția și administrația: București, str. V. Conta nr. 16; tel. centrală 11.10.05; secția coresp. 11.51.99; interurban 12 și 126; telex: 11180 sport r. Tiparul I. P. „Informația" București 10 363